

[Texte]

The Chairman: Mr. Carruthers.

Mr. Jeffrey B. Carruthers (Director General, Policy and Rulings, Petroleum Incentives Administration, Department of Energy, Mines and Resources): There is a phase to exploration off the east coast—in particular, off Nova Scotia and Newfoundland.

• 1155

The oil companies, with the assistance of the PIP program and other incentives that are available from the federal government, identified a large number of prospective structures they wanted to test to see whether there was anything worth following up. When you talk to the industry representatives next week, I think they will admit that the big prospective structures have been, are still being, or soon will have been tested. Now they will want to follow up on the ones worth following up. This just basically repeats or perhaps clarifies a bit what the Parliamentary Secretary has been saying. We are going into a new phase. Incentives have been announced and there is drilling activity that is worth pursuing off Nova Scotia and Newfoundland.

Mr. MacLellan: Mr. Chairman, in relation to what Mr. Carruthers and Mr. McDermid have said, the good news to which Mr. McDermid referred was a result of this activity that has been going on. Mr. Carruthers, I agree that in offshore and frontier exploration you have two phases: the exploration phase and the development stage. There comes a time when you have to develop the finds you have uncovered. But there is also further exploration. The more exploration you have, the more you can reduce the cost per trillion cubic feet of natural gas or per barrel of oil found. The infrastructure is so very expensive, and the more product you can put through the infrastructure, the lower the cost per unit will be.

I am convinced that, as was proven by Shell Oil in its discovery of North Triumph venture, they have not delineated all the finds they want and they have not searched all the areas that they want to search. I think there are more that want to be searched. This is why there is tremendous interest by the oil industry to make sure the proper incentives are there. I just use the Independent Petroleum Association of Canada as an example. It is looking for changes to the policy. The association is asking for special consideration for Canadian companies, and at the very least for some time to adjust to this new policy of government.

I would like to know from the Parliamentary Secretary whether the government is considering changes that will help Canadian companies. Is it considering proposals from groups like the Independent Petroleum Association of Canada? One of the recommendations put forward is the time to adjust. I think even more important is the suggestion about transferable tax credits. Is the government considering these requests?

[Traduction]

Le président: Monsieur Carruthers.

M. Jeffrey B. Carruthers (directeur général, Politiques et Décisions, Programme d'encouragement du secteur pétrolier, ministère de l'Énergie, des Mines et des Ressources): La prospection se poursuit au large de la côte est, notamment au large de la Nouvelle-Écosse et de Terre-Neuve.

Grâce aux subventions du PESP et à d'autres stimulants offerts par le gouvernement fédéral, les sociétés pétrolières ont pu entreprendre un grand nombre d'activités de prospection et déterminer ainsi les régions les plus prometteuses. Lorsque les représentants de ce secteur industriel comparaitront devant votre Comité la semaine prochaine, je suis sûr qu'ils admettront que ces régions ont été prospectées et pratiquement toutes testées. Il leur appartient maintenant de déterminer les secteurs les plus rentables. C'est, en substance, ce que vous disait tout à l'heure le Secrétaire parlementaire, mais je tiens à répéter que nous abordons une nouvelle étape. Des subventions ont été annoncées. Il y a également des activités de forage qui valent la peine d'être poursuivies en Nouvelle-Écosse et à Terre-Neuve.

M. MacLellan: Monsieur le président, si j'ai bien compris ce qu'ont dit M. Carruthers et M. McDermid, les bons résultats que nous connaissons aujourd'hui sont le fruit des activités qui se sont poursuivies jusqu'à présent. Il est vrai, monsieur Carruthers, que les activités de prospection au large des côtes et dans les régions pionnières comportent deux phases, celle de la prospection et celle de l'aménagement. Il arrive un moment où il faut exploiter les gisements que vous avez découverts. Toutefois, il faut poursuivre également la prospection, car plus ces activités sont nombreuses, plus vous pouvez réduire le coût de production du milliard de pieds cubes de gaz naturel ou du baril de pétrole. L'infrastructure est tellement coûteuse que seules de grandes quantités peuvent permettre de diminuer le coût unitaire.

La découverte du gisement de *North Triumph* par Shell montre que cette société n'a pas terminé ses activités de prospection, et c'est pour cela que le secteur pétrolier réclame des stimulants adéquats. Prenons l'exemple de la *Independent Petroleum Association of Canada*. Elle préconise des modifications à cette politique et demande notamment que l'on prenne des mesures spéciales à l'intention des sociétés canadiennes, ne serait-ce que pour leur permettre de s'adapter à la nouvelle politique du gouvernement.

Le Secrétaire parlementaire peut-il me dire si le gouvernement a l'intention d'adopter des mesures à l'intention des sociétés canadiennes? Étudie-t-il les propositions faites par des groupes comme la *Independent Petroleum Association of Canada*? Cette association réclame un certain délai pour s'adapter à la nouvelle politique. Elle propose également, ce qui est plus important, qu'il soit possible de transférer les crédits fiscaux. Que pense le gouvernement de ces demandes?